

房藥大美華

告通處業營設分

遷移新址營業

(一) 福州路山西路口
三四六號(原址東陽壁
三四八號)

(二) 福州路山東路口

遷移廣告公會許可

部各接轉三八一一九話電

中華民國二十二年十月廿四日											
星期四											
本報今日											
張三											
半張											
五厘											
第四千五百七十七號											
第二萬三千五百七十七號											
地址上海漢口路三九號											
電話掛號六〇七八											
電話九三二五至四九二五											
接洽部											
廣告部											
辦事處											

INCORPORATED
DELAWARE U. S. A.

到請館商購買點刊

海上

翡翠公司

○六三九三話電西路國總

自三
設大
場

叢書集成初編

第五期書出版 即可取書

本館編印之叢書集成初編共四千冊，曾於本年二月續出第四期書，並預定未出各書於二十九年六月以前分三次出齊。茲續出第五期書四百三十四種，合裝四百冊，連前已共出二千八百冊。凡預約定戶原約定在上海取書者，請持原定單，向數館上海發行所接洽取書爲荷！

商務印書館 謹啓

中央儲蓄會通告

加入本埠儲戶及外埠儲戶現往上海者均請早日將儲款繳付以保彩權茲爲便利儲戶入會付款起見本星期六(十四日)星期日(十五日)仍照常辦公本埠儲戶之儲款向保本會派員收取者其住址倘有變更請向天津路二號自行繳付如仍需本會派員收款請於抽籤日以前通知本會(電話一七二四九號)爲要特此通告

沙利文麵包減價啓事

自本月七日起本公司所製各種麵包一律減價一成至二成因本公司所需各種原料在歐戰爆發時來源頗時受阻祇能在本埠高價採購現有一部份已由國外運到加以預訂補充材料成本亦略減減實行減價如上以輕 貴客負擔特此通告敬請 各界注意

沙利文 餅乾 糖果 公司謹啓

浦東銀行
善鐘路辦事處
開業
公告

善鐘路
辦事處
開業公告
地址
如紀月善本
街各號十鐘本
各界題四路行
惠以自開行
顧不無兼立
待租無兼立
路外租租立
九一十號
善法租租立
鐘租租立
浦行
九一十號
善法租租立
鐘租租立
浦行
九一十號

中國畫會第八屆書畫展覽會

地址：南京路大新公司四樓
日期：十月十二日起至十六日
時間：上午九時起至下午七時
◆歡迎參觀◆ ◆不售門票◆

大興實業社出品 玉蜀黍粉 俗稱六谷粉
Corn Starch 漲價

啓事

每爲阻
大百維滯
十興磅持
號與三原
實十血
電業本
話社元
七啓藉
八上見
二海自
七注即
七虹諸
號橋希
路改

上海中國泰康食品公司爲餅乾退箱廣告謹啓

家緊要

上海市米號業同業公會爲通告會員掉換冬季市場入塲證啓事

啓者查本會秋季所發之市場證期已屆滿冬季市場證改爲紅色茲定於本月十一日起十四日止四天之內凡會員店號請各派員携帶店章並秋季舊證即來會換領冬季新證勿延爲要特此通告

同同
益益
船船
務務
號號
遷遷
移移
通通
告告

義恒豐洋行第五貨棧堆客貨

本行爲適應社會需要起見特
康腦脫路小沙渡路口建造廣
貨棧設備完善地點安全手續
利取費低廉如蒙惠顧請與本
接洽爲荷 電話尙未裝好暫
九〇八七九或三九一六五轉

日後上海賽馬

[illegible]

天津浙江興業銀行通告保管箱租戶來行開箱

友義有限公司集第三屆股東大會

茲經董事會議決於民國二十八年十一月十一日星期三上午十時假座香港六路榮日星三股上第十一年報盈虧之分配賑略及營業情形並決定官利紅利以照應改選外董事各股東人除另刊通知到席外請先期過期未過期者具函委託親自出席代表憑通函出席代憑逾期未出席者其股份限公司董事會啓

本會計師自即日起加入大同等法律
會計事務所執行會計師業務如蒙
各界委辦案件請駕臨四川路
三三號七樓大同法律會計事務所
接洽可也
電話一八八二六
四八四號住宅三三九一

[illegible]

受 任

成昌北貨行
 信大生記油行
 乾泰祥昌記五金號
 寧波如生罐頭食物廠
 景福銀樓
 大德新榨油廠
 老慶雲銀樓
 中央久記機織印染廠股份有限公司
 裘天寶德記銀樓
 上海市北貨業同業公會
 上海市銀樓業同業公會
 上海市海味業同業公會
 裘天寶禮記銀樓
 上海公平鋼鐵股份有限公司
 方九霞新記銀樓
 新豐豆麥行
 新鳳祥德記銀樓
 新華薄荷股份有限公司
 麗來化學製品公司
 義豐棉布社
 大偉駱駝絨廠

告通此特問願計會年常
六二八八一 話電 樓七號三三路川四 所務事
四八四〇二

人前日開始執行會計師業務既蒙厚賜
 鄙人遙復勞高軒之蒞止光增蓬蓽喜溢門
 之盛誼隆情良深感紉祇以招待簡慢諸多抱
 歉謹此肅謝伏祈鑒諒是荷
 裴宗琳拜啓

商標公啓

茲將本行所製之各種商標，如左：
一、上七等法，係用起似而係標。
二、上七等法，係用起似而係標。
三、上七等法，係用起似而係標。
四、上七等法，係用起似而係標。
五、上七等法，係用起似而係標。
六、上七等法，係用起似而係標。
七、上七等法，係用起似而係標。
八、上七等法，係用起似而係標。
九、上七等法，係用起似而係標。
十、上七等法，係用起似而係標。

離婚
 因茲意
 代婦開
 安聲娘不
 寺婦婢開
 路明女不
 同城難
 福里各
 十五相
 五除父
 號立身
 代合母
 電聲之
 話方命
 如各見
 三教外
 六自即
 八再
 六請
 再
 八
 六

[illegible]

常年法
 律顧問
 常平法
 律顧問
 通告
 所補
 六
 十

常金 注有事務所 在石路九六號

人王利才等啟

查各國法律人會議討論和解決方案等因此項通告祇當二日悉債權人未及週知特再登報此啓
九歲時由家長與賣烟娼立結婚約未經本人同意現逾成年婚姻有自主之權日該妻

[illegible]

來函所示地址已曾前往接洽因晤談無人始廢然而返
請再示本埠就近地址即當再趨前面洽也此啟

處結束通告

日本國駐在神戶領事館
茲因本館所屬之日本國駐在神戶領事館
業已於民國二十八年十一月十日
正式結束，所有該館所屬之各項
事務，業已移交與日本國駐在神戶
領事館接管，特此通告。

日本國駐在神戶領事館
民國二十八年十一月十日

清理關於鄉人所經收之股款均有組織簽字收據為憑所經付之貨賬亦一一親筆簽發未
能計算實價尚未將尾數付清之外其餘各處店賬項無不悉數付訖單據完全事實
鄉人自當遵命照辦而清手續用特直陳懇祈 垂鑒此佈
民國二十八年十月十二日

上海燕平會官冀省水災救濟委員會鳴謝
第一號

[illegible]

美麗牌



有美皆備
無麗不臻

香聞先聽開
良底到烟名
出品公司煙成華

華軍二面包圍通城

先鋒隊迫近岳陽城郊

殘餘日軍分循水陸兩路開始退却

贛北華軍克修水後現向武寧推進

九仙陽斃日兵三千羅坊東有激戰

●重慶 據湖北前方電訊，華軍先頭部隊，已渡過新陽河，刻正向近岳陽城郊，又稱星期一，晚間克復修水之華軍，現正向武寧推進中。(十一日路透電)

●長沙 華軍自九日克復修水後，兩路向通城推進之華軍，於十一日拂曉攻佔通城南郊，日軍重要據點，日傷亡達二百餘人，殘部全向通城潰退，華軍乃趁勝將通城三面圍困，至今，猶在激烈對戰中。(十一日電)

●汨羅 越過新陽河華軍生力軍，於十一日夜將雲雲車站鐵路附近橋樑徹底破壞，傷處岳陽之殘餘日軍，亦感恐慌，有循水路潰退勢。(十一日電)

●桂林 湘北華軍於渡過新陽河後，乘勝直迫岳陽，日軍已開始潰退，陸上部隊向湘北羊樓司移動，艦艇裝載輜重，現正向北江面，北與岳陽布大山一帶，有部隊約千餘，華軍正予以掃蕩。(十一日電)

●高安 贛北方面華軍，在九仙陽一帶之掃蕩戰，徹底完成，昨晚最後一戰之火攻，收獲尤大，三千餘日兵，被俘獲，是役獲步槍三百餘支，重機槍十餘挺，及新彈三十餘個，鋼盔重要文件及其他戰利品甚多，至以上之會戰，有日軍千餘，於今晨突圍，華軍迎擊，當在羅坊東南發生激戰，華官兵奮勇猛攻，迄午時，斃日兵六百餘，殘日不支，狼狽向東潰退。(十一日電)

●重慶 據今日此間官方消息，湘北華軍已恢復九月半前之原來陣地，換言之，即已恢復日方策動進攻長沙前之陣地，湘北華軍不僅已克復新陽，且已渡過新陽河，予日軍以重大之打擊，因而將新陽河以北之地，一克復，至新陽河南岸之殘餘日軍，則已掃蕩殆盡。(十一日美聯社電)

●高安 贛北華軍前進部隊已由修水向武寧推進中，修水至武寧公路一部，被華軍破壞，並奪獲日軍輜重甚夥。(十一日電)



晉西各城戰事激烈

●洛陽 近日晉東南戰況，時時緊張，地晉西各城戰事則甚激烈。(十日電)

敬請全國各大中小學校公鑒

敬啟者：最近出版之《全國各大中小學校公鑒》，係由本館編輯，內容詳實，圖文並茂，為全國各大中小學校必備之參考書。現已出版，歡迎各界人士垂詢。發行處：上海漢口路三〇九號申報館。

歐洲戰爭與中國

業已出版

作者：白芒、寒森、葉非木、壁集、體寫作

內容：詳述歐洲戰爭之經過，及其對中國之影響。全書共分十卷，每卷一冊，定價大洋一元二角。發行處：上海漢口路三〇九號申報館。

白崇禧談湘北勝利因素

●某地 白主在談話中，湘北勝利之因素，略謂：湘北勝利，係因我軍之奮勇作戰，及敵人之不支。我軍在戰前，曾經過周密之準備，且戰時，我軍官兵，均能奮勇向前，不顧犧牲，故能取得勝利。敵人之不支，則係因我軍之包圍戰，及敵人之補給困難。我軍在戰後，曾經過周密之準備，且戰時，我軍官兵，均能奮勇向前，不顧犧牲，故能取得勝利。敵人之不支，則係因我軍之包圍戰，及敵人之補給困難。

國慶紀念日 飛機飛襲渝蓉

●重慶 自九日九時三十分起，敵機多架，分三路向我市上空飛襲，投下大量燃燒彈及高爆炸彈，引起多處大火。我防空部隊，奮勇還擊，擊落敵機多架。同日，敵機亦飛襲成都，投下大量燃燒彈及高爆炸彈，引起多處大火。我防空部隊，奮勇還擊，擊落敵機多架。

蘇聯駐滬領事署封閉

●上海 蘇聯駐滬領事署，於十一日，因不明原因，被不明身份之人員封閉。蘇聯方面，已表示抗議，並要求有關方面，立即釋放該領事署，並對封閉行為，進行調查。目前，該領事署仍處於封閉狀態。

湘北大捷 湘軍收復寶應

●重慶 湘北大捷，湘軍收復寶應，此係湘北戰事之重大勝利。湘軍在戰前，曾經過周密之準備，且戰時，湘軍官兵，均能奮勇向前，不顧犧牲，故能取得勝利。敵人之不支，則係因湘軍之包圍戰，及敵人之補給困難。湘軍在戰後，曾經過周密之準備，且戰時，湘軍官兵，均能奮勇向前，不顧犧牲，故能取得勝利。敵人之不支，則係因湘軍之包圍戰，及敵人之補給困難。

高血壓與中風之防治法

張希渠醫師著

內容：詳述高血壓與中風之防治法，包括飲食、運動、藥物等方面之建議。全書共分十卷，每卷一冊，定價大洋一元二角。發行處：上海漢口路三〇九號申報館。

煙張裕白蘭地

中外人士公認之四大特色：

- 第一：醇和
- 第二：香烈
- 第三：品高
- 第四：價廉

發行處：上海漢口路三〇九號申報館。

恩德快輪准于拾月十三日直放香港

美國總統輪船公司克利夫輪船總代理准由滬直放香港及小呂宋
渣華郵船公司沙丹尼輪船准于十月十九日開往
廈門 香港 文島 吧城 井里汶 三寶壟 泗水 各埠
電話一五三〇九號
上海廣東路五十一號

李宅報喪

李博侯夫人蕭婉卿女士於中華民國二十八年十月十日戌時疾終於醫院茲擇於十月十二日下午二時在海格路中國殯儀館大殯十三日下午三時家奠謹此報
謝宅敬謝
移玉 德輔公昨在護國寺領帖荷蒙親友惠賜鴻文 寵
繼慈命哀哀孤寡子徐作 謹此稽顙 上海徐恒盛號謹啟

李培基堂謹啟

上海徐恒盛號謹啟

蘇聯與立陶宛互助條約昨簽字

維爾諾省區歸還立陶宛
蘇聯取獲在立境駐兵權

文全定協

蘇聯與立陶宛互助條約之要點
一、蘇聯與立陶宛締結互助條約，其目的在保障立陶宛之獨立與領土完整，並保障蘇聯在立境之利益。
二、蘇聯與立陶宛締結互助條約，其範圍包括立陶宛全境。
三、蘇聯與立陶宛締結互助條約，其期限為二十年。
四、蘇聯與立陶宛締結互助條約，其條件如下：
1. 蘇聯與立陶宛締結互助條約，其目的在保障立陶宛之獨立與領土完整，並保障蘇聯在立境之利益。
2. 蘇聯與立陶宛締結互助條約，其範圍包括立陶宛全境。
3. 蘇聯與立陶宛締結互助條約，其期限為二十年。
4. 蘇聯與立陶宛締結互助條約，其條件如下：
1. 蘇聯與立陶宛締結互助條約，其目的在保障立陶宛之獨立與領土完整，並保障蘇聯在立境之利益。
2. 蘇聯與立陶宛締結互助條約，其範圍包括立陶宛全境。
3. 蘇聯與立陶宛締結互助條約，其期限為二十年。
4. 蘇聯與立陶宛締結互助條約，其條件如下：

芬蘭軍事戒備

決心維護中立
芬蘭談判昨日開始
芬蘭不願作重大讓步

波羅的海各國境內

德僑開始撤退
德求少數民族計畫實現

柏林方面宣布

德波談判經過
德方提出之條件

小兒易傷之原因

小兒易傷之原因
小兒易傷之原因

蘇軍集中

高加索邊境
其用意不明

德波談判經過

德方提出之條件
德方提出之條件

感謝名醫陶芭生先生

感謝名醫陶芭生先生
感謝名醫陶芭生先生

中華無線電學校

本校設有無線電學科
本校設有無線電學科

大公醫院

本院設有內科、外科、婦科、兒科
本院設有內科、外科、婦科、兒科

濟華醫院

本院設有內科、外科、婦科、兒科
本院設有內科、外科、婦科、兒科

波羅的海各國境內

德僑開始撤退
德求少數民族計畫實現

柏林方面宣布

德波談判經過
德方提出之條件

小兒易傷之原因

小兒易傷之原因
小兒易傷之原因

蘇軍集中

高加索邊境
其用意不明

德波談判經過

德方提出之條件
德方提出之條件

感謝名醫陶芭生先生

感謝名醫陶芭生先生
感謝名醫陶芭生先生

怡神健身

怡神健身
怡神健身

上海啤酒

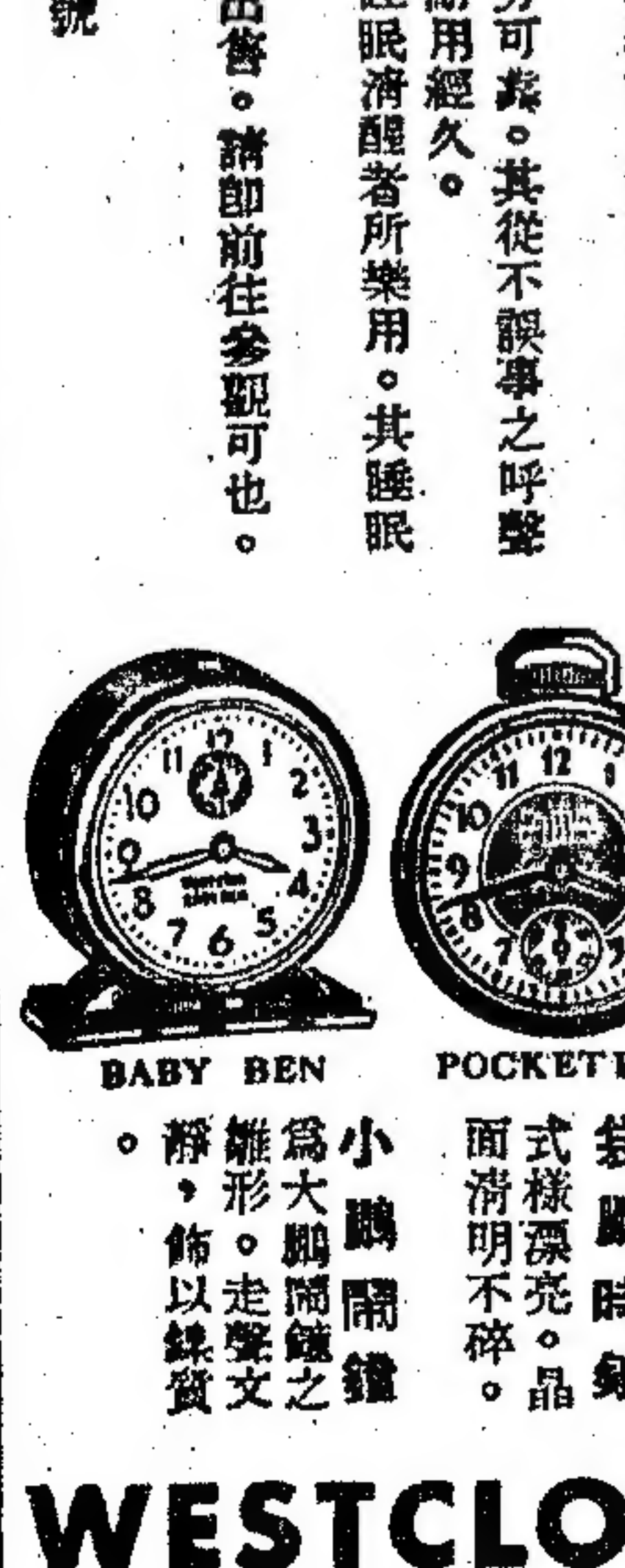
上海啤酒
上海啤酒

上海啤酒

上海啤酒
上海啤酒

是也。此種時計，漂亮可靠。全球馳
名。運用十分可靠。其從不誤事之呼聲
又能使其耐用經久。
而聲。為睡眠清醒者所樂用。其睡眠
鐘與時聲出售。請即前往參觀可也。

路五十一號



BABY BEN

POCKET BEN

袋鵬時鐘
式樣漂亮。晶
面清明不碎。
小鵬鬧鐘
為大鵬鬧鐘之
雛形。走聲文
靜。飾以鍍質

WESTCLOX
LA SALLE, ILLINOIS, U. S. A.

11



牌 羊
種 羊
金錢以
安牌羊
面膏透
普用通
更滑順
店機版

以為麗之容。使將得潔。霜類所澤。而

夫嫉視者不到之底。請早悟為何如。

用迪
美顏
令玉
分妍

DAGGETT & RAMSDELL

[illegible]

位元	五
0007	
0008	
0009	
0010	
0011	
0012	
0013	
0014	
0015	
0016	
0017	
0018	
0019	
0020	
0021	
0022	
0023	
0024	
0025	
0026	
0027	
0028	
0029	
0030	
0031	
0032	
0033	
0034	
0035	
0036	
0037	
0038	
0039	
0040	
0041	
0042	
0043	
0044	
0045	
0046	
0047	
0048	
0049	
0050	
0051	
0052	
0053	
0054	
0055	
0056	
0057	
0058	
0059	
0060	
0061	
0062	
0063	
0064	
0065	
0066	
0067	
0068	
0069	
0070	
0071	
0072	
0073	
0074	
0075	
0076	
0077	
0078	
0079	
0080	
0081	
0082	
0083	
0084	
0085	
0086	
0087	
0088	
0089	
0090	
0091	
0092	
0093	
0094	
0095	
0096	
0097	
0098	
0099	
0100	
0101	
0102	
0103	
0104	
0105	
0106	
0107	
0108	
0109	
0110	
0111	
0112	
0113	
0114	
0115	
0116	
0117	
0118	
0119	
0120	
0121	
0122	
0123	
0124	
0125	
0126	
0127	
0128	
0129	
0130	
0131	
0132	
0133	
0134	
0135	
0136	
0137	
0138	
0139	
0140	
0141	
0142	
0143	
0144	
0145	
0146	
0147	
0148	
0149	
0150	
0151	
0152	
0153	
0154	
0155	
0156	
0157	
0158	
0159	
0160	
0161	
0162	
0163	
0164	
0165	
0166	
0167	
0168	
0169	
0170	
0171	
0172	
0173	
0174	
0175	
0176	
0177	
0178	
0179	
0180	
0181	
0182	
0183	
0184	
0185	
0186	
0187	
0188	
0189	
0190	
0191	
0192	
0193	
0194	
0195	
0196	
0197	
0198	
0199	
0200	
0201	
0202	
0203	
0204	
0205	
0206	
0207	
0208	
0209	
0210	
0211	
0212	
0213	
0214	
0215	
0216	
0217	
0218	
0219	
0220	

上海鐵
又
國際信
又
中國膏
又
橡皮信
又
橡皮
又
英棉聯
又
生架笛
又
英古達
又
關格志
又
標地
又
棉聯
又
大拿馬
又
柏亭
又
敵老佛
又
斯尼王
又
棉市

大飛五又金醜又又又又又天又雙又又又又雙又又又又又又
發虎子寶獅女馬地城

又同青又內香又又又又又又又又又又又同香又又又又又又又又
行波 抽港 行港

八六
八七
八八
八九
九〇
九一
九二
九三
九四
九五
九六
九七
九八
九九
一〇〇

保日

常州自 又新羊 又新羊 又丹陽 又陳新 又陳新 又陳新 又陳新 又陳新 又陳新 又無錫 又中白 又中白 又中白 又常帶

[illegible][illegible][illegible]

狀重趨
予外行
及現貨
投機商
現貨賣
美匯七
現貨相
五六二
結果比
均整〇
五六二
香
不動申
十四元
隨現貨
二五、
十元、
百二十
天
天

[illegible]

亦跌五
每條十兩
號等有什
週一(即
證券幫
四十五
形勢又虛
其金號
某金號
千零三
賣風、六
十八元、
兩、價
外匯取
某證券
回高十六
價爲
以其金號
一度又降
因其證
元業亦來
錢兌
三十五

證
同、四此午大
百後因同銀
證

來丙立然職
各種定衛公
證

五元
兩免出、
十元、這
亦掛小
計大同
同行與
二十元

現拆息	五十五 二角二 十二角 三百千
行紋銀	三十三
行飾金	三十三
金銀	三十三
中央掛牌	三十三
金單位	三十三
合英金	三十三
純金收買	三十三
金每兩新	三十三
上午九點	三十三
平衡稅	三十三
計價百元	三十三
以美金一	三十三
豐掛牌	三十三
四以上法	三十三

八年十一月三十一日
五元
分五上
角日
七五厘
无元二
角五分
(一·四)

[illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible]

○計有不達曲仍。

外匯託
 轉轉爲執
 對美較穩
 兼外行如
 五、美則
 辛因案查
 二五、至
 晨
 紐約銀價
 生命榮
 等處俱
 通運
 均照封
 金如
 酒如
 六八七
 五、乃美
 出口、並
 外行、匯
 大通某
 現貨美
 有衡兌
 跟蹤船
 計英
 貨美
 貨美

[illegible][illegible]

五六一
 十五元
 八十五
 昨因
 既因
 千元
 已有
 幣換
 加城
 若英
 降五
 角入
 午稍
 三幣
 分委
 二分
 低五
 利票
 八厘
 動、

四千元
 開外
 免業
 金號
 午收
 免業
 五五
 號二
 結果
 全天
 牌金

轉售
二元爲
壹元
外幣
每況愈下
心懷不
定
市結果
升一角
米果十
三三元
一每
卒
標、機則
跌、坎拿
落、角
日金票
分、餘

實寶彌
加之缺
錢少因
十零十
百十第
察帮進
照且多
市各埠
價當來
元作晚
現五十三
赤較高

[illegible][illegible][illegible]

六元半云
附財米之
於邇來各
埠營業
市場臨時
有米漲價
之虞
本埠到
京燕一
中、目下
在產區
而後運
落、故公
之湖北亦
之湖北亦
糧米北亦
被新難產
以上、中
次百五
新價開
至六元
至五元
與萬包
小麥
成
均有

此批到
 續續續
 價近於
 相相相
 此各廣
 漢口京
 半、機
 跌一元
 元七八
 七元不
 活潑之
 及南洋
 本地方
 上下市
 運厦門
 不久或
 與紅包
 心轉機
 廣後發
 港三千
 索連日
 親有而
 難難以
 養粉銷

食會、由
 登場、
 市場、
 豆米行
 故自由
 同業茶
 於民國
 應行、
 規則即
 已見日

價單

四五五千
高爲十元
小麥

紗五
馬進七
控目跡
需太操
神恍惚
因此也
雙現
口此騰
一部份
項下
況特種
勢發強
反動

開同業
不動也
來吸收
統計上
天女號
以上元
煙廣州
辦左
內同
花雪

又易轉波
納買
中因

分之貨
 源兩日
 美棉阿
 另
 按機
 放長
 原棉亦
 作已
 花種到
 外
 一
 爲
 相抵
 及一
 八
 昨
 日
 華
 絲
 廠
 最近
 紐約
 一
 濕
 貨
 上
 漲
 十
 無
 勢
 向
 可
 有
 二
 百
 五
 十
 元
 初
 五
 吳
 錦
 近
 中
 千
 餘

[illegible][illegible][illegible]

骨癆專家陶慕章

診例 診時 診所
診時：上午八時至十二時 下午二時至六時
診所：南京路九二六號四樓
電話：九二六號

自由農場A字牛奶

定額供應
電話：三三〇〇
地址：南京路九二六號四樓

西區警務特別緊要

共四路
西區警務處為維持治安起見，特將西區各街道之巡邏次數增加，並在各主要路口增設巡邏隊，以資防範。此項措施自即日起開始實施，希各界人士一體週知。

雙十節安然渡過

徵募寒衣極踴躍
各銀行昨代收代金頗忙
本月底當能募足額

五洲固本皂廠道謝

蘇州河北甲區情形安定
蘇聯領署封閉
外人赴蘇手續均歸領

蘇聯領署封閉

一切已託挪威領事照料
外人赴蘇手續均歸領

蘇聯領署封閉

一切已託挪威領事照料
外人赴蘇手續均歸領

蘇聯領署封閉

一切已託挪威領事照料
外人赴蘇手續均歸領

蘇聯領署封閉

一切已託挪威領事照料
外人赴蘇手續均歸領

蘇聯領署封閉

一切已託挪威領事照料
外人赴蘇手續均歸領

美修正中立法案
上海美僑意見
對美船不得駛近上海
將電華府促請顧全事實

君之患所幾可覺得

痛止以豐祿紐服君倘

六堂堂藏古今書畫展

障保之康健民市

立基洋行有限公司

造福吾人之新貢獻

美國出品

牙膏定素必 Pepsodent

亞爾西愛勝利

欲聽每日戰事消息請購...

保證收音清晰，絲毫無誤，來音或衰之弊。

各大公司均有代售

美國勝利唱機公司

屠企華醫

性神經衰弱與神經衰弱

白濁病理論

杜健康氏

總裁「行的道理」的闡釋

孔令侃

行的道理，是行的道理，行的道理，行的道理...

同是人類 秉賦有智慧之分

同是人類 秉賦有智慧之分 同是人類 秉賦有智慧之分

歐洲大戰爆發後

欲聽每日戰事消息請購...

保證收音清晰，絲毫無誤，來音或衰之弊。

各大公司均有代售

美國勝利唱機公司

捲款恣意嫖娼

周旋兩女之間樂極生悲

案發被捕一妓跳出火坑

高周氏供認不諱羈押候究

嚴緝流氓

連日逮捕數十名

苦力不知險境 枉送性命

渡河被日軍擊斃

MECO 果面

除雀斑 去黑斑 潤皮膚

試用券

好力生

好力生 好力生 好力生

好力生 好力生 好力生

好力生

好力生 好力生 好力生

好力生 好力生 好力生

嚴緝流氓

連日逮捕數十名

苦力不知險境 枉送性命

渡河被日軍擊斃

咳喘不必憂

痰多何足懼

因有良藥製製半夏在

好力生

好力生 好力生 好力生

好力生 好力生 好力生

好力生

好力生 好力生 好力生

好力生 好力生 好力生

冠生園牛乳麥粉餅乾

滋養豐富 有益肥兒

一年之計在於秋冬

產婦調經

冠生園牛乳麥粉餅乾

滋養豐富 有益肥兒

申報船期表	
船名	開行日期
申報	十月廿二日
申報	十月廿三日
申報	十月廿四日
申報	十月廿五日
申報	十月廿六日
申報	十月廿七日
申報	十月廿八日
申報	十月廿九日
申報	十月三十日
申報	十月三十一日

東方大戲院

今日開演：夜半歌聲

明日開演：夜半歌聲

後日開演：夜半歌聲

天香園

今日開演：夜半歌聲

明日開演：夜半歌聲

後日開演：夜半歌聲

永樂大戲院

今日開演：夜半歌聲

明日開演：夜半歌聲

後日開演：夜半歌聲

大世界

今日開演：夜半歌聲

明日開演：夜半歌聲

後日開演：夜半歌聲

遊藝之廣

今日開演：夜半歌聲

明日開演：夜半歌聲

後日開演：夜半歌聲

徵求

徵求現貨經銷車

徵求鋼琴

徵求鋼琴

徵求

徵求現貨經銷車

徵求鋼琴

徵求鋼琴

徵求

徵求現貨經銷車

徵求鋼琴

徵求鋼琴

徵求

徵求現貨經銷車

徵求鋼琴

徵求鋼琴

徵求

徵求現貨經銷車

徵求鋼琴

徵求鋼琴

徵求

徵求現貨經銷車

徵求鋼琴

徵求鋼琴

徵求

徵求現貨經銷車

徵求鋼琴

徵求鋼琴

徵求

徵求現貨經銷車

徵求鋼琴

徵求鋼琴

徵求

徵求現貨經銷車

徵求鋼琴

徵求鋼琴

徵求

徵求現貨經銷車

徵求鋼琴

徵求鋼琴

徵求

徵求現貨經銷車

徵求鋼琴

徵求鋼琴

徵求

徵求現貨經銷車

徵求鋼琴

徵求鋼琴

徵求

徵求現貨經銷車

徵求鋼琴

徵求鋼琴

徵求

徵求現貨經銷車

徵求鋼琴

徵求鋼琴

徵求

徵求現貨經銷車

徵求鋼琴

徵求鋼琴

徵求

徵求現貨經銷車

徵求鋼琴

徵求鋼琴

徵求

徵求現貨經銷車

徵求鋼琴

徵求鋼琴

徵求

徵求現貨經銷車

徵求鋼琴

徵求鋼琴

大光明

時九(夜)半時五 半時二(日)映獻起天今

彈巨顆一下投壇影界世向童不
德賴喬 主聯一兒破巨經兩
甫治 演合逆郊題星派位

片巨會社世錫慕的力有胆胆是身一創歷斷

架威火一
新廣導則一
戲演一

重打拳
兩打拳
開出狂
！兩聲

依一錢
路一在
路一乎



EACH DAWN I DIE

流迸淚熱血鮮 攻猛氣毒鎗機

記獄黑洗血

！驚心人情，吻長商錢！網漏盜大，一機一桃
子椅電坐則勝 所屍駭入則敗

南京

時九(夜)半時五 半時二(日)映獻起天今

娘姑性野

笑料 淫性 充滿

跳卜卜中心子伙小 轉國得弄兒頭老

麗范波羅 郎女熱
傑清香 巨五兩埃李 伍席
作精艷 星位等洛昂 滋納

！馴雞雞野比好



THE GIRL FROM MEXICO

LUPE VELEZ

兒驚專 素發不
上些害 作生怕
來嚇人 用戲那

雙蕊

片新演主丹麗秀安 郎女「唔」

花雪

落學 爭妹
慶生大妍花姊

上海大

時九(夜)半時五 半時二(日)映獻起天今

雷福斯爾卻

主領 皇電
演領 帝影

片貴名情奇張樂探偵空航演合絲兩惠玲桂夏

出到殺科最現器人學新



Flight to Fame

國發年好轟大殺陰摧 光用謀惡陸突焚鐵天
心愛激青作施然致毀 機死盜開地燒然烏空

機光死炸大

手毒其逞魔怪 裏層雲丈萬向

擲一展最性命情愛 注羅妙新金黃女美

少偏嬌紳男強 慶生大妍花姊

俠奇

情賭

泰國

時九(夜)半時五 半時三(日)映獻起天今

摩拉樂桃

片巨舞歌越熱麗富演合諸亞華德美，尼嬰克買

曲桃 百，美
四支 號，女三

中頭終殺險鉅位兩 味流風囑食婦命對一

窺不得 難自持 春色撩人



MAN ABOUT TOWN

頭班舞歌歡氣 主教流風煞急

作傑領兒凱茂 那尤 絲蕾 絲繪羅華
難慰上驚心予給面方 痛創上體肉治泰面方一

使天衣白

金四

時九(夜)半時五 半時三(日)映獻起天今

校軍

起義肝忠慨傑士戰 魯易海華主
五同時卡通 演勇勢艦合演巨片

潘德麗麗華利素主 潘德麗麗華利素主

脂 虎 嬌妻 朋友 苦樂 鴛鴦 顛倒 衆生

四角 八角五分 一元六角



The Duke of West Point

奇偷主竊流風雄英 約翰倫絕爾士
德無色春情兩空 主領巴里摩探巨片

！驚險不探偵大 約翰倫絕爾士
！但比一身是打網一脫惡驚奸 主領巴里摩探巨片

！驚險不探偵大 約翰倫絕爾士
！但比一身是打網一脫惡驚奸 主領巴里摩探巨片

！驚險不探偵大 約翰倫絕爾士
！但比一身是打網一脫惡驚奸 主領巴里摩探巨片

光陸

亞蒙

時九(夜)半時五 半時三(日)映獻起天今

美杜

時九(夜)半時五 半時三(日)映獻起天今

美杜

時九(夜)半時五 半時三(日)映獻起天今

美杜



The Duke of West Point

奇偷主竊流風雄英 約翰倫絕爾士
德無色春情兩空 主領巴里摩探巨片

！驚險不探偵大 約翰倫絕爾士
！但比一身是打網一脫惡驚奸 主領巴里摩探巨片

！驚險不探偵大 約翰倫絕爾士
！但比一身是打網一脫惡驚奸 主領巴里摩探巨片

！驚險不探偵大 約翰倫絕爾士
！但比一身是打網一脫惡驚奸 主領巴里摩探巨片

桃花恨

天今有祇

(司公樂昌)

今天三天場注意時間！

四時
三時
二時
一時

光 滬

號六五〇四八話電 (路亞多愛)

四時
三時
二時
一時

片鉅譽榮元金萬廿司公成華

陳雲裳

領梅熹 銜

演合力通馬人那原(軍從蘭木)

鉅香宮歷偉空

片艷闡史大前

今天：第
十七天



開映

皇后

一夜

(劇開兩下)
說美·拉瑪

樂園島

二四二間座

(拍連價廉)

綿恨怨三陶樂恩一
。綿此年。陶其眷

多帶玉溫收發意即
情難。看捨不情

張華現親編之

卡爾登

今日全
映場次·克佐
畢蘇安利麥·
演合·

碧玉思春

Youth Takes A Prize

支那人並不缺乏棉布呵！
中國是藏有窮的棉

沒吃泡飯？竟使我順着那車子，或還位享君，假使他在還存在的話，對於這種時代錯誤也——

掠奪者的毀滅

掠奪者來了，像惡狼衝羊羣；他們的披掛鮮豔，他們的刀鋒亮如海上的星星，——亮如泛濫的夜的海洋上的星星。

這盛夏時節的樹葉，像盛夏時節的樹葉，這羣掠奪者着底族降在落日裏飄蕩；像深秋時節的樹葉，這羣掠奪者明天將枯索而墜落。

同時在大風裏振翼飛翔，同時在空中飛着敵人的臉；迷着的敵人睜不開眼了，他們跳動的心從肋骨了。

他們的馬匹張大了鼻孔，但不是透出瘋狂的氣息，大嘴已吐出睡沫白了草地，冰冷如給波瀾打過的海藻。

敵騎兵倒在地上，混身蜷曲，臉蒼白着，眉梢夜露，甲冑生鏽；營盤無聲，旗幟無人高漲，槍枝倒臥，號角無人吹響。

他們的妻子哀聲衝突，他們的神祇在護國神祇裏給人搗壞；於是，異國人的軍力，很自然地，在我們的堅持心的照耀下雪一般地墜落了。

(原名 The Destruction of Sennacherib)

代用品時代的今日日本 (上) 結川素子著
王參杰譯

沒吃飽飯的車夫……
眠花的木屐

立刻喊部汽車到家裏去吧！

火車到東京後我心裏這樣想，於是我就刻下了車票。我一般奔向我站外面去。因為我已經有兩年不見爹媽了呵！

可是奇怪！車站以前擠着那麼多的汽車，現在竟一部都不看見了，代替着的只是一些蹣跚的人力車了。

沒奈何只得坐上部人力車

「我差不多要眼花了。想不到現在連那些穿華麗洋服的神士們也穿着粗木屐在人行街上騷蹄騷蹄的踏着了。記得在五十年前吧，有位名勒夫卡柳，卒(即小泉八雲)底自述，曾把木屐底噪音認為「日本式的神秘性」。現在政府不是想把這種「國粹」展覽於世界之前呢？可是誰都知道戰時的日本

穿得過道是那麼慢，一步擺一步步地來着。

「唔呀，好多的木屐呵！」

「我差不多要眼花了。想不到現在連那些穿華麗洋服的神士們也穿着粗木屐在人行街上騷蹄騷蹄的踏着了。記得在五十年前吧，有位名勒夫卡柳，卒(即小泉八雲)底自述，曾把木屐底噪音認為「日本式的神秘性」。現在政府不是想把這種「國粹」展覽於世界之前呢？可是誰都知道戰時的日本

將被鐵肩拖掉不满意的吧！時物質統治的，——領導者：要買一部房車和一個車夫……我在新宿換車的時候，到一家無線電店正這樣斷續地播着。

侵略主義者底「新道德感」，兩年不見的女兒來了，該會使媽媽歡喜得發笑的。而我底家卻並不因之能使媽媽高興，相反地媽媽她哭泣流淚因為她由此在想念那在中國邊上的兒子了。

晚上，她在女兒面前啜一口地咕嚕着一切：咀咒着東西不斷潰傾，稅捐的層層加重，忙里閒星還訴訟一次醫院院員給了她的沒效力的藥……現在我們只能吃些鯨魚肉以代替豬豬肉了。」她說她本來要煮湯而去兩隻金牙齒，現在也被取去而了。一種不知叫什麼怪名字的合成金「來代替了。並且據說說從那時起，她覺得隨便什麼東西都沒有味道了。

西呵！西呵！……這連連西呵！她突然想起似的囁了麼一句。接着她憤憤地告訴麼。(原來 S.F.J. 是現在在代用棉布底筒裙)。她說：這東東西呵，穿在身上硬得不堪，挺不起用，然而價錢還得呢！當然，她說：那些「一磅婦人會，是可穿穿牠它哩！」太太們，是和國產將她們的那些潔白的圍裙來賣弄異國貨的紳士們但是一些堅要做工作的女人怎麼能啊！唉，我每個月至少得要給名嬌子買兩個圍裙呢！你想，圍裙是這樣，衣裳，鞋子，其他一切穿著的，還愈怎麼樣呢？多大的費用呵！支那更也用這種討厭的「S.F.J.」更糟的東西吧？

Byron 譯

談由自

世

德國漢堡大學醫學博士
德隆醫院內科駐診醫師
儲麟孫
醫師

戒烟

門診出診診所
上午十時至下午七時
星期一至五
請先接洽
深夜酬應
靜安寺路
錦興行對面
銀路中環
診所三五六七
電話
住宅三九六六

X光檢驗免費

效力而靈驗
應各界要求本已往
海外見識以新實
為創海諸

號四——〇九話電 角轉路州貴路京北

金城大戲院

時九(夜)半時五半時二(日)：映夜日天今

知咸邇遐 美優片本

傑龍霞秋龔·蓉蓉胡 周合
作農稼 起演

小俠女

片巨昂激裝古爛絢華國

憑本院 根向 華國 照相館 九托 名貴照 星照

[illegible]

「夫人說得對呀，日本是『大和』的國家。所以這次打起仗來……」

我正想駁斥這道新法西斯優略者底藉口，可是媽媽又開口了：——

「幾天前我到過街頭去玩了幾天，我可不知道這個溫柔是屬於那樣的；但是好奇極了，我那使用手工製的手巾只落一回用呀，就在浴池裏弄解了，而啊……」

似乎處女一般地，忽然媽媽紅着脸說不下去了。（日本是有有一種男女共浴的风俗的，只用手巾圍着下體。無論是在家裏，或公共浴池）

渡關保：媽媽！這是日本侵略主義者的新道義嗎？我失笑了一聲地跑出去說：

「爸爸！你們看我們，信不信？幾個這樣可愛！」

——近來不知怎麼從日本的信，老是漸漸覺得連小孩子都看不大清楚的。難道現在我們底帝國還得這樣糟塌嗎？」

親愛底哥哥，我回信告訴他道：在你底祖國，我們現在除了眼淚以外，沒有什麼東西給送給在外打仗的你們了。

現在，任何一切東西都昂貴得驚人！眼淚却越來越不值錢了。成人！期望它起來西方父母，母親們哭着，孩子們哭着，兒女們哭着，那些現出的女郎婆也為她們底永不回来的丈夫哭着，甚至蜜鵲的哥你也不知道了！啊，對啦！哥哥你也痛苦吧？我們全日本有十萬萬呢，其中有些就是被殺死的，而

彷彿伏爾加河奔流到黑海裏，有船夾地的咆吼給發了槍聲。可是，他們都死了！我們聽不到黑海的歌了！我，才幸運地可以許諾諸君：

如果不是夜風吹醒了（爲了）我還不背那麼依依（倚）開這麼大的海。

就那時，我住住在亂着三更的時候才往爐上自焚。

迎着晨風，看自由的海逐漸水魚，聽漁船擄出釣竿的搖擺；那也是幅美麗豐饒的漁之鉛絲垂撒着網。

然而，後來，逐漸地活活的鞭子在我底背後染起紫痕來的時候，我便開始離去年幼年的榮耀與榮譽而去，又把自己銀鍊上的

[illegible]

九四五九〇
電話
連捐
型片
（一之）
王鳳凰
黃耐霜
家
新
恨

宮璇劇院
廈大東浦口路都成路亞多愛：址院

萬氣輝金
千象煌碧

劇編之之宋
演導渠徐
劇名蘭宮幕五

武則天

全市女性
若振奮
狂奮
停暫場日天今
五九三(電)四角七元(座)八時三(時)
號六六(話)角四元(價)八時三(間)
出演社我劇海上

斐辣
場劇大園花

售開十上八夜三日一七五三座
票始時午時場時場元角角角價
〇〇〇七七：話電

西路都拉路德斐辣：址場
演獻八時晚今
名艷世表演明星
劇情界演星流

茶花女

●●本教買活之者場情入出●●
感奮令人動心
奮情人動心
奮情人動心
『人客怪』即奴財守
演公期下◆劇喜刺諷

央中
(號〇八七二九話電)
一九七五半二(四今)
刻時時時時時時日

在連五月四樓五三樓
內捐角樓角上分角下

映開夜日天今
片鉅榮光成華
巨歷古悲休值絕影當
製史裝壯大有無變今

裳雲陳
霜耐黃熹梅
(演合星明證全)

從軍木蘭

包一戀大奇笑陰陽
辦手愛談笑語表盛
影電案早日期星本
映半時十午上
門臨喜

橋仙八
恩派亞
一九七四二
時一
刻時刻時
三五兩座
角分角價
巨種古國
片史裝華
舒周璇
適璇
作僕街領
李一二娘
產磨房
子
桃李偷劉
水三鴉習

西貢 路波 口
 今 天 三 場 二 半 五 半 九 時
 座 (價) 六 角 八 角
 新 華 出 品 空 前 古 裝 偉 大 鉅 典
 艷 情 影 片 之 典
 紅 樓 夢
 顧 蘭 君 梅 熹
 風 月 老 祖 宗
 香 噴 軟 綿 綿 熱 烘 烘 火 辣
 星 期 一 秀 蘭 波 主 出 名 品 孤 雛
 白 陸 虹 門 專 情 調

九龍定正兩院址
五點座京師路
二五點終路(處)
后皇
威權劇潮
香班順老
紀三
念別
天五後最
◀戰日今▶
演開次首天白
婚代玉紅
◀戲夜今▶
好優傑新滿首
劇作彩排激次
鴛劫
鴦難
券隨常照戲夜

新設附司公新新

新場都

文演中化劇團

時八場夜角八
角四

天二後鼓金紀別臨
演開早提時二准
(完滿一都後前)

父尋郎丁

編新歐青范
劇名史候遺來明

圓圓陳

陸(夜)陳(日)
臣雅園圓堂

號七三六〇九話電座訂

精潔美點

店飯都新

11:00 九菜定座訂	
餐午	衛生午餐
\$1.50	二角元
\$2.50	雞、魚、鴨、肉、豆腐、蔬菜、麵食、點心
餐晚	衛生晚餐
\$2.50	雞、魚、鴨、肉、豆腐、蔬菜、麵食、點心
\$3.00	雞、魚、鴨、肉、豆腐、蔬菜、麵食、點心

回力球

風雨無阻

每晚七時半起賽

星期六日下午三時起賽

[illegible]